

10 May 2001  
Russian  
Original: English

---

## Совещание государств-участников

### Одиннадцатое совещание

Нью-Йорк, 14–18 мая 2001 года

## Уровень вознаграждения судей *ad hoc*

### Подготовлено Трибуналом

1. Уровень вознаграждения членов Международного трибунала по морскому праву был установлен на четвертом совещании государств-участников в 1996 году. На девятом совещании государств-участников в 1999 году максимальная ставка годового вознаграждения члена Трибунала была изменена на 160 000 долл. США. Уровень вознаграждения определялся на основе компаратора, каковым является уровень вознаграждения члена Международного Суда — в соответствии с решением четвертого совещания государств-участников руководствоваться принципом «поддержания эквивалентности ставкам вознаграждения судей Международного Суда».

2. В пункте 4 статьи 18 Статута Трибунала предусматривается, что судьи *ad hoc* «получают вознаграждение за каждый день осуществления ими своих функций». В пункте 5 статьи 18 Статута Трибунала предусматривается, что объем вознаграждения судей *ad hoc* устанавливается на совещаниях государств-участников.

3. Трибунал считает, что следует обеспечить соответствие между порядком вознаграждения судей *ad hoc* Трибунала и порядком вознаграждения выборных членов Трибунала, для которых оно рассчитывается следующим образом:

- годовой оклад: 1/365 от 53 333,33 долл. США за каждый день участия и за каждый день подготовительной работы;
- особая надбавка: 1/220 от 53 333,33 долл. США за каждый день участия и за каждый день подготовительной работы;
- суточные: по действующей для Гамбурга ставке за дни, проведенные в Гамбурге в связи с рассмотрением дел.

Председатель Трибунала отвечает за определение того, сколько дней необходимо судьям *ad hoc* для участия в работе Трибунала в связи с делами, для рассмотрения которых они назначены, и для их присутствия в месте пребывания Трибунала, т.е. в Гамбурге.

4. В своих предложениях по бюджету на 2002 год Трибунал предусмотрел ассигнования в размере 27 263 долл. США для покрытия расходов на выплату вознаграждения и оплату путевых расходов одному судье *ad hoc* из расчета трех недель на заседания и двух с половиной недель на подготовительную работу.

5. Трибунал рекомендует Совещанию государств-участников принять принципиальное решение о том, что вознаграждение судей *ad hoc* будет устанавливаться на изложенных выше условиях.

---